Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Torniaco Superior I	D2
CLUB 2 Dogs of War Gletterens I	D2

Lieu / Ort / Location / Luogo	Torny	Date / Datum / Date / Data	01.12.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:48
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B139		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	63

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	3624	ROBATEL Laurent	
Official scorer / Marqueur	18076	ROBATEL Mathilde	
Referee 1 / Arbitre 1	9030	BAYARD Patrice-Martial	
Referee 2 / Arbitre 2	2466	CATANO Daniel	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	4
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	8	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
10	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Torniaco Superior I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Torniaco Superior I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
92	C	PELLET Mathieu				17087
15	A	ROBATEL Lionel				3430
35	G	BART Arnaud	X	X	X	3936
	G					
13		BAECHLER Florian				3926
21		CHATTON Vincent				3395
KP		ROBATEL Sylvain				3398
90		BERNHARD Thibault				18088
79		CLEMENT Nathan				3139
83		VOLERY Simon				16770
93		CLEMENT Maximilien				3557

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	3513
	ROBATEL Jonathan		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
18:46	KP	79	1				
22:10	79		2				
42:26	KP		3				
43:58	92	93	4				
46:12	KP	92	5				
48:20	92		6				
51:19	KP		7				
52:44	KP	92	8				
53:10	15	83	9				
55:51	KP	92	10				
				TOTAL			10
TIME OUT				X		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
07:09	83	2	00:00	09:09	C1
15:25	13	2	00:00	17:25	A
19:51	93	2	00:00	21:51	E
28:08	13	5	00:00	33:08	C1
36:56	79	2	00:00	38:56	A
38:48	90	2	00:00	40:48	B1
53:17	90	2	00:00	55:17	C1
53:17	90	2	00:00	53:17	U
55:08	15	2	00:00	57:08	H
TOTAL				21 min	

2 Dogs of War Gletterens I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
66	C	CHUARD Patrick				2088
71	A	CHARDONNENS Noah				2985
31	G	MARION Josué	X	X	X	2914
59	G	ANKEN Mélanie				18008
99		BALLAMAN Gillian				3367
24		ROCHETTE Raphaël				2297
15		MOSER Jocelyn				2757
28		LOUIS Alexis				17139
19		CHARDONNENS Mathias				2984
55		DOBLER Jérémy				18010
12		SCHRANZ Michaël				17078
KP		MARCHAND Gauthier				18011

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	17994
	COACH NON JOUEUR NO STAT		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
13:29	12		1				
23:02	19	55	2				
24:28	12	15	3				
24:50	12	KP	4				
34:48	71	KP	5				
40:57	28	55	6				
42:54	KP	12	7				
57:47	71	24	8				
				TOTAL			8
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
05:29	KP	2	00:00	07:29	B1
15:02	55	2	00:00	17:02	A
17:17	28	2	00:00	18:46	C1
38:48	99	2	00:00	40:48	B1
48:20	24	2	00:00	48:20	B1
52:22	12	2	00:00	52:44	H
53:56	71	2	00:00	55:56	C1
59:32	24	5	00:00	60:00	C1
TOTAL				19 min	